

LA BONNE AUBERGE

**DIMANCHES
WEEK-END
VACANCES**

JOURNAL DES TOURISTES GOURMETS

édité par la

“ LIGUE DES CENT MILLE ”

pour la Défense du Bon Manger

39, AVENUE SLEECKX, 39 — BRUXELLES

LISTE DE TOUS

-- LES BONS --

-- ENDROITS --

CONCOURS DU BON HOTELIER 1933

1^{er} ex-aequo : Nouveau Monde, Firlémont 46 p.
Ma Témairie, Barbençon ... 46 p.
2^{me} Denet, à Temploux 45 p.
3^{me} Grd Hôtel Meuse, Waulsort 29 p.

5^e Page: LISTE DES BONS ENDROITS.

Le Rallye du Muguet

Ce sont les couleurs du joli muguet, blanc et vert, que nous avons choisies pour notre Rallye-Gourmand du 29 avril. Le 29 avril c'est déjà l'avant-veille du 1^{er} mai. Le muguet est une fleur symbolique. Puisse-t-il porter bonheur à tous ceux qui participeront à notre réunion.

De nombreuses adhésions nous parviennent. Que le gai soleil soit des nôtres, aussi, afin que ce soit une journée de joie et de lumière.

« La Charmille » nous prie d'informer nos membres et lecteurs qu'elle mettra à la disposition de ceux qui hésiteraient à rentrer le soir et préféreraient remettre au lundi matin leur retour, ses plus belles chambres avec tout confort moderne, au prix de 25 francs la chambre d'une personne et 40 fr. la chambre de deux personnes.

Que tout le monde soit à 11 heures dimanche 29 courant à Spa, place du Poubon, pour assister au Porto d'honneur offert par notre membre, M. le Chevalier Charles de Thier, administrateur de la Sté des Eaux de Spa.

Pour se rendre au Rallye du 29 avril

A la petite moyenne de 40 kilomètres à l'heure, il faut compter, pour être à Spa à 11 heures sans se presser :

de Verviers (20 km.) une demi-heure, départ à 10 h. 30;

de Liège (36 km.) une petite heure, départ à 10 heures;

de Namur (100 km.), deux heures 1/4, départ à 8 h. 3/4. Routes 17, 43, 39, 32;

de Bruxelles (134 km.), trois heures 1/4, départ à 7 h. 3/4. Routes 3, 31 ou 32.

de Malines (131 km.), trois heures 1/4, départ à 7 h. 3/4. Routes 51, 3, 31 ou 32.

de Charleroi (139 km.), trois heures 1/2, départ à 7 h. 1/2. Routes 22, 17, 43, 39, 32

de Chimay (157 km.), trois heures 3/4, départ à 7 h. 1/4. Routes 52, 5, 36, 39, 32;

Le prochain Rallye-Gourmand de la Ligue des Cent Mille aura lieu le 29 avril, à “ La Charmille ” à Tiège-lez-Spa. On peut retenir son couvert (prix forfaitaire 45 francs, vins et service compris) jusqu'au 25 avril. Un droit d'inscription de 5 francs sera exigé de tout participant non membre de la Ligue, sauf s'il est l'invité d'un de nos membres (v. Agenda).

d'Anvers (155 km.), trois heures 3/4, départ à 7 h. 1/4. Routes 13, 2, 15, 31 ou 32.

Toutes ces routes sont excellentes.

Rallye-gourmand de Mai

Les hôteliers qui désireraient présenter des menus en vue de concourir pour le Rallye-Gourmand de fin de mai, sont priés de bien vouloir communiquer d'urgence leurs propositions afin qu'elles nous parviennent avant le déjeuner du 29 avril au cours duquel elles seront présentées à nos participants qui seront appelés à choisir.

A poster vendredi soir, 27 avril, au plus tard à l'adresse de la Bonne Auberge, 39, av. Sleeckx, à Bruxelles

ou

Samedi soir, 28 avril, au plus tard, à l'adresse de M. le Chevalier Ch. de Thier, administrateur de Spa-Monopole, à Spa.

Le vote sera fait en présence de MM. Hsaerts et Metzger, hôteliers, propriétaires de “ La Charmille », qui pourront certifier la régularité de l'opération et l'absence complète d'intrigue ou de favoritisme.

Propos d'après diner

J'ai raconté sous le titre « Autour d'une table » dans « La Bonne Auberge », du 6 avril dernier, un propos tenu par un de mes amis au cours d'un déjeuner intime, propos qui se rapportait à la condamnation à mort par la Sainte-Vehme du Conseiller Prince; et qui pouvait, — peut-être, — jeter quelque lumière sur cet assassinat resté mys-

térieux malgré les actives investigations de l'inspecteur Bonny, Scapin-Bonny, comme l'a appelé un avocat tout au moins spirituel.

Or, voici que dans le « Journal », de Paris, du 15 avril, je découpe ce qui suit :

Dans son cabinet, M. Rabut n'a reçu aujourd'hui qu'un témoin dont je vous ai déjà parlé en son temps, M. Hénin, vieil habitant de Dijon qui se trouvait le 20 février, jour du crime, sous le pont de l'Arquebuse. Il vit passer, ainsi que le Journal l'a relaté, une automobile de couleur sombre et dans laquelle se trouvaient plusieurs individus, dont l'un gesticulait de curieuse façon. M. Hénin a raconté à M. Rabut que le jour des obsèques de M. Prince, parmi la foule réunie devant l'église Sainte-Bénigne, il avait cru reconnaître l'individu qui se trouvait dans l'auto et dont l'attitude l'avait frappé.

M. Hénin a ajouté :

— Je me trouvais en Haute-Silésie en 1921, soldat au 12^{me} hussards et la physionomie de cet individu me rappelle un civil que j'ai vu à plusieurs reprises à Lessec (Haute-Silésie) à cette époque.

Il n'est pas inutile de souligner qu'en 1921 M. Prince occupait le siège du ministère public au tribunal de Haute-Silésie.



GROTTE DE HAN et de ROCHEFORT

L'excursion la plus recommandée
Routes excellentes pour autos

Adhérer et payer sa cotisation est insuffisant;

Non certes, il n'est pas inutile, comme le dit mon confrère, de souligner qu'en 1921 M. Prince occupait le siège du Ministère Public au Tribunal de Haute-Silésie; et peut-être aussi n'est-il pas inutile de rappeler que c'est à propos de l'assassinat du Commandant de chasseurs alpins Montalègre que M. Prince, dont la voix prépondérante enleva la condamnation des assassins, fut marqué par la Sainte-Vehme pour être lui aussi exécuté.

Qu'il y ait entre son assassinat et l'affaire Stavisky des coïncidences troublantes, faut-il s'en étonner? Cette affaire a ramené à la surface le nom du conseiller Prince tombé dans l'oubli depuis treize ans; pourquoi n'aurait-elle pas réveillé du même coup la sentence endormie?

Je ne veux point dire pour cela qu'il soit impossible que l'acte ait été consommé par ceux qui sont sous les verrous à Dijon. Les exécutions de ce genre doivent être confiées à des gens d'un certain « milieu » si l'on veut être assuré qu'elles soient menées à bien sans faiblesse. Cependant quand je lis dans les journaux, à propos du soi-disant effondrement de l'alibi de de Lussatz, au « Bar Pastor », des choses comme celle-ci :

— Votre fille, M^{me} Agnès, lui objecte-t-on, s'est rétractée.

— Ce n'est pas vrai. Seulement on a tenu ma fille six heures hier après-midi. Elle en était comme étourdie. Aujourd'hui, elle est malade, au lit (*).

il faut vraiment ne pas connaître les procédés de tortionnaires de certains policiers pour croire à l'effondrement de cet alibi.

J'ai été pendant la guerre témoin d'un fait analogue et peut-être l'inspecteur qui y instrumenta (lisez instrument de torture) est-il le même que celui qui « travaille » à Roquebrunne.

Voici la chose :

Chez un grand youpin français qui dirigeait, je crois, le Théâtre des Champs Elysées, avaient été installés les bureaux de l'Aide aux réfugiés belges, œuvre que dirigeait mon vieux maître Gérard Harry. Le personnel bénévole qui travaillait dans ces bureaux, trié soigneusement sur le volet, n'avait qu'une préoccupation : trouver des places honorables et convenables à leurs innombrables compatriotes que la guerre avait ruinés ou chassés.

Or, un jour, le grand youpin se plaignit qu'une pièce de valeur : tapis ou voile de piano, je ne sais plus au juste, avait disparu.

L'une des jeunes femmes belges, qui travaillait dans cette pièce, et dont le nom s'orne d'une particule, fut appelée au quai des Orfèvres et soumise pendant plus de cinq heures à un interrogatoire (je l'appelle ainsi par euphémisme) effroyable ! Tout fut mis en action : menace de prison, menace de camp de concentration, menace de déshonneur public, etc., etc.

Quand la malheureuse sortit de là, littéralement décomposée, elle ne put que s'effondrer en larmes. Le lendemain elle entra

(*) Depuis lors M^{me} Agnès a déposé plainte contre l'inspecteur Bony, en extorsion de témoignage.

à l'hôpital (son mari était au front et elle était seule à Paris); elle y resta plus d'un mois avant d'être remise.

Il est inutile d'ajouter qu'elle était parfaitement innocente.

Et cela fait que je plains fort la fille de M^{me} Agnès et que je suis très peu disposé, si peu sympathique que soit le baron, à croire, jusqu'à plus ample informé, à l'effondrement de son alibi. C.

33 centimes par jour

Trente-trois centimes par jour, exactement un sou d'avant-guerre, voilà la minime cotisation que le Groupement de la Bonne Auberge réclame à ses Membres hôteliers.

Croirait-on qu'il y en a cependant qui estiment que c'est trop cher !

Voyons; je demande à ceux-là s'ils n'ont pas des économies plus urgentes à faire, et surtout plus importantes !

Car, que donne à ses Membres pour ce prix modique le Groupement de la Bonne Auberge ?

Passons en revue :

D'abord une carte de Membre qui constitue une référence de tout premier ordre; car tout le monde sait aujourd'hui que le Groupement de la Bonne Auberge se montre très difficile pour l'admission de ses Membres, qu'au surplus cette admission n'est jamais définitive, tout Membre qui démerite étant radié si dans un délai convenable il n'a pas écarté de chez lui les causes de réclamations justifiées. Tout le monde sait qu'il n'y a aucun favoritisme; que tous ceux dont les Maisons sont bonnes peuvent, quand ils le désireront, être des nôtres; mais que par contre notre porte est hermétiquement fermée à ceux dont les maisons sont mauvaises ou simplement douteuses.

Les hôteliers du Groupement sont sous la surveillance constante des touristes et voyageurs Membres de la Ligue des Cent Mille, et il ne se passe pas de semaine que nous n'enregistrons quelque réclamation dont nous recherchons immédiatement le bien ou le mal fondé. Nous pouvons dire par conséquent que notre contrôle de l'hôtellerie est constant; et c'est pourquoi la carte de Membre est une excellente référence.

Ensuite la mention de l'Etablissement dans la Liste de notre journal, ce qui est encore, non seulement une référence de premier ordre mais une excellente publicité; publicité que chacun sait être non payante, ce qui en constitue sa valeur. Nous ne pouvons pas évidemment citer tous ceux qui nous ont sollicité de les inscrire moyennant finances; ils en profiteraient pour nous tenter de suite un procès. Cependant les uns nous ont envoyé directement de l'argent que nous avons refusé, d'autres nous en ont fait parvenir par l'intermédiaire de Membres de la Ligue, espérant sans doute qu'ainsi leur argent serait mieux accepté. Invariablement nous avons répondu à nos Membres, qui se prêtaient à ces combinaisons, que la mention des hôtels et restau-

rants dans le journal ne s'achète pas et que n'y ont droit, et ce gratuitement, que les Maisons reconnues comme bonnes et faisant partie du Groupement de la Bonne Auberge.

Le lecteur sait donc qu'il peut avoir une confiance absolue dans nos indications, qu'aucune autre publication, si ce n'est l'Annuaire même de la Ligue, ne peut lui garantir.

Or, le lecteur de la « Bonne Auberge » est multiple.

Ce sont d'abord tous les Membres de Belgique de la Ligue des Cent Mille, c'est-à-dire actuellement plus de dix-huit cents personnes qui tous les samedis matin reçoivent et lisent (nous en avons la preuve par ce qu'on nous écrit) la « Bonne Auberge ».

Ce sont ensuite de très nombreux touristes qui ne sont pas encore Membres mais qui le deviennent petit à petit, dont les noms nous sont connus, et qui, au nombre de plus de quinze mille, ont chez nous leur fiche. A ceux-là la « Bonne Auberge » est adressée à titre de specimen, à numéro passé, à raison de 5 à 600 numéros par semaine.

Rien que ces deux catégories représentent au bas mot près de trente mille personnes recevant dans l'année la « Bonne Auberge ».

Encore sommes-nous très en-dessous de la vérité. La « Bonne Auberge » en effet est en lecture dans beaucoup d'Etablissements : hôtels, restaurants, tavernes qui font partie déjà du Groupement; un certain nombre de ces Maisons, toutes celles que nous en font la demande, reçoivent cinq numéros chaque semaine, et nous écrivons que leurs clients les emportent régulièrement. Voilà encore des lecteurs !

En outre, très prochainement la « Bonne Auberge » va être mise en vente à un prix très minime dans les bibliothèques de toutes les grandes gares du pays, dans les aubettes à journaux des principales villes; nous sommes occupés à cette organisation en ce moment. Enfin de nombreux numéros sont envoyés chaque semaine à des organismes touristiques étrangers, notamment en France, Suisse et Angleterre.

Ainsi pour ses trente-trois centimes par jour le petit et excellent restaurant du Père Finet, par exemple, perdu dans un coin des Ardennes (et naturellement de même tous ceux qui sont Membres du Groupement) assuré d'être favorablement connu de touristes habitant Toulouse, Edimbourg ou Lausanne aussi bien que des trente mille Belges auxquels la « Bonne Auberge » apporte régulièrement l'assurance qu'ils seront bien traités chez cet excellent hôtelier.

Mais ce n'est pas tout.

Par suite d'une entente avec la Ligue des Cent Mille, tous les hôteliers belges du Groupement sont indiqués, et sont seuls indiqués, dans l'Annuaire qui est adressé gratuitement aux quarante-cinq mille Membres actuels de la Ligue en France (ainsi d'ailleurs qu'aux Membres belges). Cela aussi est, croyons-nous, une excellente publicité car de très nombreux touristes fran-

de notre organisation et se considérer comme responsable

çais viennent chaque année en Belgique; et, qui mange bien chez soi, aime à bien manger également ailleurs.

Enfin l'action de la « Bonne Auberge » est complétée par deux moyens dont l'un est déjà mis en action et dont l'autre va se réaliser avant peu.

Des Jalons de la « Bonne Auberge » sont à la disposition de tous nos Membres hôteliers. Quelques-uns, nous le savons, qui ont la vue courte, n'ont pas encore suffisamment apprécié cet insigne de reconnaissance; cependant la plupart ont compris l'utilité de ce « voyant » et nous savons par de nombreuses attestations bénévoles qu'un tel a vu souvent s'arrêter chez lui des clients qui lui ont déclaré que c'était parce qu'ils avaient vu son Jalon. Plus de cent Jalons sont actuellement placés, et lorsque les Membres de la Ligue auront signalé aux hôteliers qui ne les déploient pas, l'intelligence de leur geste négatif, il n'est pas douteux que tout le monde y viendra. Ce système de Jalons qui n'en est d'ailleurs qu'à ses débuts sera perfectionné par la suite. Le Jalon c'est le moyen qui est déjà mis en action.

Reste l'autre.

L'autre c'est le Cercle ou Club de la Ligue des Cent Mille qui aura prochainement son local à Bruxelles et ensuite dans toutes les grandes villes du pays.

Dans les locaux du Cercle de la Ligue tous nos Membres particuliers ainsi que tous les hôteliers du Groupement seront admis. Outre qu'il s'y créera par ces rapprochements d'utiles échanges de vues et de non moins utiles relations pour ceux qui y fréquenteront, une documentation permanente y sera établie pour que tous les touristes belges et étrangers soient immédiatement renseignés sur les endroits où il peuvent bien manger dans les régions qu'ils se proposent de visiter. Tous nos Membres de Belgique en seront avisés par le journal; les touristes étrangers en auront connaissance, par les soins de la Ligue en France et de nos Membres correspondants dans les autres pays.

C'est dire qu'avant peu il n'y aura pas un touriste gourmet visitant la Belgique qui ne soit prévenu par nous des endroits où il peut être certain d'être bien traité.

Notez d'ailleurs qu'indépendamment de ces services généraux de propagande le Groupement met à la disposition de ses Membres des documents tels que: En-têtes de Menus au nom du Groupement, fiches d'identification touristiques, etc., permettant à chacun de contribuer à faire connaître sa maison en joignant à notre effort sa réclame personnelle bien comprise.

Enfin nous continuons nos réunions mensuelles de Rallye-Gourmands et nous allons les corser dès le mois prochain de réunions dominicales dites goûters-gourmands, dont nous parlerons prochainement.

Voilà en résumé ce que nous vous donnons pour vos trente-trois centimes par jour.

N'est-ce pas tirer la quintessence de cette minime somme? P. de C.

Pour le Cercle de la Ligue

Plusieurs locaux nous ont été offerts par nos Membres. Nous les en remercions. Malheureusement de l'avis de ceux qui ont visité ces locaux, ils sont tous un peu petits.

Nous faisons donc appel à ceux qui posséderaient ou connaîtraient un local, autant que possible au premier étage. La situation qui conviendrait le mieux serait entre Bourse et Nord. Si le local se trouve au-dessus ou à proximité immédiate d'un café, cela n'en vaut que mieux. D'autre part un bon emplacement pour stationnement d'autos dans le voisinage immédiat est souhaitable.

Le cercle devrait comprendre:

Un petit salon pour ceux qui désirent parler affaires;

Un salon de consommation pour les dames et jeunes filles;

Une salle de bridge-fumoir;

Vestiaire, petit office, petite pièce pour bureau, w.-c., lavabo.

Nous sommes en même temps à la recherche d'une personne sérieuse pour assurer la permanence, le service des Membres et durant les heures creuses faire quelques travaux d'écritures.

Pour bien manger en France

La « Bonne Auberge » commence sous ce titre la publication par départements français, de la liste de tous les endroits qu'elle recommande en France:

AIN:

AMBERIEU. — *Hôtel Terminus, Hôtel de la Tour.*

ARTHEMARE. — *Hôtel du Commerce* (Consulter les prix).

BELLEGARDE. — *Hôtel de la Poste* (16 francs).

BELLEY. — *Hôtel Pernollet* (16, 18 fr.).

BOURG. — *Hôtel de France.*
Hôtel de l'Europe.
Hôtel Terminus.

COLLONGES. — *Rest. Bocuse.*

DIVONNE-LES-BAINS. — *Hôtel Truite* (15 fr.). Près de la Poste.

GEVRIEUX. — *Restaurant Saint-Hubert.*
MIJOUX. — *Hôtel des Tilleuls* (16 fr. pour les membres de la Ligue. (Trites de la Valserine).

NANTUA. — *Hôtel de Lyon.*
Hôtel de France.

OYONNAX. — *Nouvel Hôtel* (18 fr.).

POLLIAT. — *Hôtel Niogret.*

SAINT-ROMAIN-DES-ILES. — *Hôtel de la Marine.*

TREVOUX. — *Hôtel du Lion d'Or.*

VILLARDS-LES-DOBES. — *Hôtel Burnichon.*

VONNAS. — *Restaurant blanc.*
Restaurant Lagnier.
Hôtel Moderne.

(A suivre.)

Informations

Les Journées de l'Amblève se dérouleront cette année à Vielsalm au mois de juin prochain. Cette démonstration sera comme

les années précédentes, un grand succès. Notre ami et Membre le Docteur Terwagne, président de la Fédération de l'Amblève, qui se consacre à mettre en valeur tous les jolis endroits de cette belle vallée, s'occupe dès à présent de l'organisation de ces journées qui attirent chaque année de nombreux touristes.

Nous engageons tous ceux de nos Membres qui pourraient y participer à nous en informer. La Bonne Auberge y assistera officiellement; et, s'il nous est permis, au banquet final, de dire quelques mots, nous tâcherons de faire bénéficier de cet honneur nos bons hôteliers de la vallée de l'Amblève en attirant sur eux l'attention de tous ceux qui auront appris, en suivant ces journées, à aimer les beautés de ces sites, beaux parmi les plus beaux de la Belgique.

**

Un de nos numéros du mois de mai sera consacré plus spécialement à la vallée de la Meuse. Nous prions nos hôteliers de cette région de nous communiquer au plus tôt tous documents, descriptions, etc., qu'ils pourraient posséder pour nous permettre d'intéresser davantage les touristes à leur région.

Au mois de juin, en l'honneur des Journées de l'Amblève c'est à la Vallée de l'Amblève que nous consacrerons un numéro spécial. D'ores et déjà toute documentation sera reçue par nous avec plaisir.

SUCRE DE TIRLEMONT

Le plus beau jour de Bruges sera certainement cette année le lundi 7 mai, date à laquelle aura lieu l'unique sortie de la fameuse Procession du Saint-Sang qui déroulera dans les artères de la Venise du Nord, son cortège de groupes historiques, bibliques et religieux à partir de 10 h. 30 du matin.

A cette occasion, nos deux hôteliers brugeois, « Le Panier d'Or » et « l'Hôtel Verriest » qui tous deux sont situés sur le parcours de la procession, nous prient d'informer nos Membres et lecteurs que s'ils veulent éviter les ennuis des jours d'affluence, ils peuvent retenir dès à présent leurs couverts pour déjeuner, s'assurer le garage de leurs voitures et se faire réserver des places confortables pour assister au passage du cortège.



ajouté au nôtre, peut beaucoup; tandis que notre effort, seul,

Merci à nos hôteliers de cette attention à laquelle la Ligue est très sensible et dont certainement beaucoup de nos Membres voudront profiter.

Si vous passez à Namur entre 16 et 17 heures, ne manquez pas d'aller goûter à l'excellente pâtisserie Seresia, indiquée à la liste. Vous y serez bien reçus. Gâteaux de tout premier choix et de première fraîcheur.

Hôteliers de la " Bonne Auberge "
Vendez à votre clientèle de gourmets
CIGARETTE " A. M. PRIVAT "

Copieuse, douce, aromatique, en pur tabac d'Orient stérilisé, déjà appréciée par de nombreux Cent-Millistes. — Conditions avantageuses.
54, Boulev. Emile Jacqmain, à Bruxelles
Tél. : 17.67.21.

*un livre pour les ménagères:
La Cuisine familiale
par V. Sivan
56 menus expliqués
Dessins Liège et les Librairies
prix: 48 frs.*

Groupement hôtelier de la " Bonne Auberge "

Le groupement hôtelier de « La Bonne Auberge » est une Ligue des bons hôtels, bons restaurants et d'une façon générale de toutes bonnes maisons où l'on peut trouver à des prix raisonnables une nourriture saine ou des boissons de choix. A ce titre les pâtisseries ainsi que les Tavernes, buffets froids, etc., peuvent en faire partie, ainsi que les traiteurs et maisons d'alimentation.

Le but du groupement est de faire connaître, avec l'aide de la Ligue des Cent Mille, toutes les bonnes maisons et de diriger vers elles par une action collective la masse des touristes.

Les maisons admises au groupement, sur enquête et références de premier ordre, jouissent des avantages suivants :

L'inscription en majuscules dans la Liste des Bons Endroits;

Le droit à toute mention publicitaire suivant cette inscription;

La remise d'un Jalon de la Bonne Auberge à placer bien en vue sur la façade;

La participation aux diverses réunions de propagande gastronomique, organisées par la Ligue des Cent Mille;

Ainsi que la participation à toutes autres initiatives ultérieures ayant pour but une publicité collective pour les Membres du Groupement.

Aucun de ces avantages ne peut être accordé à des hôteliers qui ne sont pas Membres du Groupement.

Toutes les maisons qui nous sont signalées comme bonnes peuvent devenir Membres du Groupement après une enquête et vérification des références.

Celles qui nous sont signalées comme bonnes peuvent également devenir Membres du Groupement après un stage de 1 à 3 mois aux demandes d'admission, stage pendant lequel il sera procédé à une enquête et à la vérification des références.

Nous tenons à leur disposition des **formules de demande d'admission qu'il suffit de demander au Secrétariat** du Groupement. (Ne pas retourner le bulletin de la Ligue des Cent Mille qui est destiné aux touristes.)

Il est de l'intérêt de toutes les bonnes maisons de s'affilier au Groupement de la Bonne Auberge pour nous aider à intensifier la lutte collective et la propagande contre les gargotiers qui sont la plaie de la corporation et qui, par des procédés peu scrupuleux, détournent les touristes des bons endroits, gâtent leur goût et font un tort énorme aux hôteliers consciencieux.

Secrétariat général :

39, Avenue Sleafcx, Bruxelles 3.

Téléphone : 15.88.32.

Comité d'inspection :

M. I. SOUHAMI, 31, Bd Botanique, Bruxelles.
M. Gustave FIVE, 89, rue Ten Bosch, Bruxelles.

M. Léon FRANCK, 224, av. de la Reine, Bruxelles.
M. Louis BRASSEL, 34, Bd Baudouin, Bruxelles.
M. Jean SEGERS, 140, av. d'Amérique, Anvers.
M. Albert KNAEPEN, 53, r. du Melon, Bruxelles.
MM. J. BUISSET et P. BRADFER, à Chimay.
M. Jean PIRET, 21, r. Henri Lemaitre, Namur.
M. René DALED, 13, Grand'Place, Bruges.
M. Gér. LIGER-BELAIR, 16, r. Bouxthay, Vottem.

COMITE D'HONNEUR :

Hôtelier :

MM. Georges Smets, Maison Haute, Boitsfort.
Ch. Jacob, Nouveau Monde, Tirlemont.
Louis Martin, Ma Témaïne, Barbençon.
Georges Denet, Hôtel Denet, Temploux.
Jos. Verriest, Grd Hôtel Verriest, Bruges.

AGENDA GASTRONOMIQUE

Nous avons créé cette rubrique pour que les hôteliers membres du Groupement puissent faire connaître leurs Menus aux membres de la Ligue des Cent Mille non seulement le dimanche, mais dans toutes les occasions où il est intéressant pour eux de le faire, telles que : kermesses aux boudins, fêtes locales diverses, fêtes carillonnées comme Noël, Pâques, etc., époques de spécialités telles que gibier, kermesses au boudin, fêtes locales, fêtes carillonnées : Noël, Pâques, etc., époques de spécialités telles que gibier, pêche et autres.

Il suffit, pour se rendre compte de l'intérêt que présente cette rubrique, de voir la régularité avec laquelle quelques-uns d'entre eux y font annoncer leurs menus.

RALLYE-GOURMAND DU 29 AVRIL

La Charmille, à Tiège-lez-Spa.

Prix forfaitaire : Fr. 45.

Le Borch Polonais
La Fondue aux Flûtes
Des Poulets Demi-Deuil
Tartes aux pommes à l'envers
Un Moka

Moulin à Vent
Château Chauvin 1923
(ou) Niersteiner Berg

Hôtel du Nouveau Monde, Tirlemont

Dimanche 22 avril. — Menu à 28 fr.

Crème de Volaille

Turbot de Hollande
Sauce Mousseline
Pommes Nouvelles

Mignon de Veau
Champignons

Poulet Reine
Cœur de Laitue

Ananas Melba

Repas « Homme d'affaires »

La Ducale, 32, rue de Flandre, à Gand; repas à fr. 12.50, 14 et 20, mais sans boisson (formule incomplète).

Les Terrasses, à Alsemberg; repas à 15 francs avec eau minérale ou bière.

Relais de Tombeek à Overysse; repas à 20 francs, boisson au choix comprise.

Aux Trois Pistolets, à Hasselt; fr. 18 : 1 potage, 2 plats, dessert, 1 carafon rouge ou blanc.

Hôtel de la Pomme d'Or, à Audenarde; fr. 12.50 : potage, hors-d'œuvre, 1 bon plat viande et légumes, 1/2 bock ou 1/2 Spa.

Hôtel des Sports, à Durbuy; repas à 20 fr. avec 1/2 bouteille Graves, St-Emilion ou Beaujolais et café.

Restaurant du Théâtre, à Wavre; repas à 14 fr. et fr. 16.50, boisson comprise.

A la Renommée, à Virton, repas à 8, 12, 15 francs, boisson comprise.

La Roseraie à Tailfer (Lustin), repas à 15 fr. avec bière ou eau minérale. Fr. 22.50 avec 1/2 pichet vin.

Chez le Père Finet, à Halma. Fr. 15 et 20, boisson et café compris.

Cecil, 8, rue Van Artevelde, Anvers. 14 fr., bière ou eau minérale.

touristes et hôteliers, que nous puissions beaucoup

Liste des bons endroits

MEMBRES DU GROUPEMENT HOTELIER DE LA BONNE AUBERGE.

A Bruxelles

Speciaux et pains d'amandes de Bruxelles.

CENTRE

AU FILET DE SOLE, 1, r. Grétry. T. 12.68.12.
Paul Bouillard fait sa réclame dans ses assiettes.
PÂTISSERIE VAL. WEHRLI, 10, Bd Anspach.
T. 12.98.23. — Sert un lunch à **12.50 et 14 francs.**
dans son ravissant entresol.

RESTAURANT JUSTINE, Marché au Poisson.
T. 11.06.56 (Carte).

BRÔUCKÈRE
ROTISSERIE D'ALSACE, 104, Bd Em. Jacquain.
Téléphone : 17.09.74. — M. 35 et carte.

REST. DE LONDRES, 23, r. Ecuyer. T. 11.06.43.
NICO-BOURSE, 17, r. Aug. Orts. T. : 12.36.74
A midi : fr. 9.

NORD
COSMOPOLITE, pl. Rogier. T. 17.40.85.
M 18 — 25 P 70.

Jem's Wine (Taverne), 31, Bd Botanique.
Taverne E. Ville, 4a, Bd Botanique.

PORTE LOUISE
COUPOLE, 7-8, pl. Louise. T. 11.15.13. M 15 — 25.

En Province

Les distances et itinéraires partent de Bruxelles.

LA FORET DE SOIGNES

BOITSFORT, 8 k. R (5-6) (53).
MAISON HAUTE. T. 48.19.22. Trams 16, 30, 31,
33 (term.) M. 25 — 1^{er} ordre — conf. moderne.
QUATRE-BRAS (Tervueren), 11 k. R. (3).
ancienne chaussée de Tervueren).
LE BELVEDERE. T. (02) 51.62.91.
Menu 25 fr. et carte — Grand jardin — Garage.
Spécialités : Paprika Goulasch. Escalope de Veau
Magenta. Rizotto à la Piémontaise.
TERVUEREN, 15 k. R. (3).
HOTEL BEAUSOLEIL. T. (02) 51.64.51.
6-8, avenue Elisabeth.
Terminus Trams Tervueren et Trains électriques.
Séjour enchanteur, reposant, tranquille.
M 30 — P et W 60 - 75.

PETITE SUISSE

GENVAL, 20 k. R. (6-5) (53) La Hulpe-Genval.
NORMANDY-HOTEL (Parc). T. (02) (53.62.06).
M : 20-25. — P : 40-50.
MAISON DU SEIGNEUR (Roméo) Parc. T. (02)
53.65.78. M : 15. P : 35. Spécial. italiennes.
FERMETTE. T. (02) 53.66.28. P 35, W 50.
Menu : 16 fr. avec bière ou Spa — 17.50 fr. av. vin.
WAVRE, 25 k. R. (4).
Tarte au fromage.
RESTAURANT DU THEATRE, 9, pl. Hôtel de
Ville. T. : 43. M : 14-16.50.
BIERGES, 25 k. R. (4) (37), panneau indicateur.
LES ETANGS. T. 378 — Menu à 35 francs.
Spécialité de Truites de rivière et d'Ecrevisses.
Grand parc, étangs, pêche, canotage.
Tennis. Golf miniature.
OTTIGNIES, 33 k. R. (4) (37).
HOTEL DUCHENE. T. 35. M 13.50 — 25
P 30 — 35. W 60 G. g.
VILLERS-LA-VILLE, 45 k. R. (4) (37) Court-St-
Etienne-Villers.
HOTEL DES RUINES. T. : Tilly 10. M : 15-20.
P : 45. W : 50.

CAMPINE BRABANÇONNE

KEERBERGEN, 23 k., ch. Haecht.
HOTEL LES LIERRES. T. Rymenam 32.
M 17.50. P 40. W 50.
Tennis et Golf miniature gratuitement
à la disposition des clients.

La Bicoque.

Ses goûters de famille — Ses portos
Ses bières anglaises — Ses bières locales.
DIEST, 50 k. R. (2).
HOTEL DU PROGRES. T. 112. M 15 — 25.
P 35. W 55.

VERS LA CAMPINE ANVERSOISE

MALINES, 23 k. R. (1).
CARILLON D'ARGENT, 64, rue Notre-Dame.
T. 1720. (Face à l'Eglise Notre-Dame.)
Carte. Rien préparé d'avance sauf un plat du jour.
LA COURONNE, place Gare. T. 170.
M 30 — (Vin à discrétion compris) — P 35.
ANVERS, 45 k. R. (1) — Pains d'Epices d'Anvers.
Grd HOTEL DE LONDRES, 58, av. de Keyser.
T. 259.69 (7 l.) M 25-35. carte, P dep. 90, 1/2 P 70.
QUEEN'S HOTEL, 13, Quai Van Dyck.
T. 27.214. — M 25. — P dep. 80. — Garage.
CECIL, 8, r. Van Artevelde. T. 270.16. M : 14 fr.
HEYST-OP-DEN-BERG, 42 k. R. (1) (16).
AU VIEUX CHAUDRON. T. 22.
HERENTHALS. 71 k. R. (2) (53) (52) (12).
A LA ROSE D'OR. T. 111. En semaine, 15 francs
(5 services). Tous les dimanches menu spécial,
25 fr. (6 services).
HOOGSTRAETEN, 70 k. R. (1) (51).
HOTEL DE SWAEN. T. 86.
Semaine, fr. 10. Dimanche, fr. 15. Menus spéciaux.

TURNHOUT, 78 k. R. (1) (51) (14).
TERMINUS, 30, Grand'Place. T. : 511.
M : 10-12.50-15-25.

VERS LA CAMPINE LIMBOURGEOISE

HASSELT, 80 k. R. (2).
AUX TROIS PISTOLETS. Tél. : 72 — M 15-20.
NEERPELT, 100 k. R. (2) (21) (15) (12).
HOTEL NEUF. T. 77 — M 12 à 17.50.
Situation très salubre en pleines bruyères et sapi-
nières.

ROUTE DE BRUXELLES A LIEGE

CORTENBERG, 15 k. R. (3).
LA TOURELLE. T. (02) 54.05.86. M 15-20 et carte.
HOTEL DE LA FLECHE D'OR.
T. : (02) 54.02.01. M : 10-15-20-25. P : 30-35.
W : 40. Grandes et petites salles. Confort moderne.
Les Trois Sapins, Café.
TIRLEMONT, 50 k. R. (3) ou (2) (3).
NOUVEAU MONDE (Station). T. 20.
(V. Agenda.)

**LIEGE — LA VESDRE
PLATEAU DE HERVE**

LIEGE, 100 k. R. (3) ou (2) (3).
TRIANON, 12, Bd Sauvenière. Tél. 11.104.
M 7.50 à 25. — Nombreux plats au choix, grillade
et broche électriques.
VERVIERS, 133 k. R. (3 ou 2-3) (31).
RESTAURANT EDMOND, 192, Jardon. T. : 133.
Ag. Carte.

SPA - LA GILEPPE-BARAQUE MICHEL

SPA, 125 k. R. (3) (32 ou 31-32).
HOTEL DU CENTRE, 27, av. de Marteau. T. 224.
M 20. — P 40 - 55. — W 50.
TIEGE-LEZ-SPA, 130 k. R. (3) (32 ou 31-32).
HOTEL LA CHARMILLE. T. : Spa 113. M : 27.
P : 55-75. — W : 110 (125 p. 2 j. pleins), service
compris.
Cuisine naturelle. — Plats nouveaux. — Grande
spécialité de cuisine végétarienne.
FRANCORCHAMPS, 137 k. R. (3) (31 ou 32) (32)
HOTEL DE LA SOURCE. Tél. 7.
Cuisine honnête — Bonne cave.
HOTEL DE L'EAU ROUGE. T. : 57. M : 18.
P : 45-50. W : 80.

VALLEE DE L'AMBLEVE

AYWAILLE, 125 k. R. (3) (15).
HOTEL DU COMMERCE. T. : 14.
M : 14-18. — P : 35.
CHEVRON, 150 k. R. (3) (33), Lorcé à Chevron.
HOTEL DE LA SOURCE. T. Werbomont 36.
STAVELLOT, 160 k. R. (3) (33) (28).
GRAND HOTEL MIGNON. T. 47. M. : 12.50-25.
P. : 40-45. W. : 75.
HOTEL D'ORANGE. T. : 5. M : 17-25. P : 45-50.
W : 90 (2 j. pleins).

VERS NAMUR

TOMBEEK, 20 k. R. (4).
RELAIS DE TOMBEEK. T. Overysse 202.
M : 20-30 et carte. — P : 40. — W : 60.
L'endroit idéal pour le goûter.
Grand jardin, raisins, laitages.

WAVRE, 25 k. (voir Petite Suisse).
TEMPLoux, 50 k. R. (5) (49) ou (4) panneau.
HOTEL DENET. T. St-Denis-Bovesse, 65.
Menu à 35 francs. (V. Agenda.)

VALLEE DE LA MEUSE

ANDENNE, 80 k. R. (4) (17).
HOTEL DE LA PAIX. T. : 369.
Carte. Dimanche diner touriste 18-25.
NAMUR, 60 k. R. (4) ou (5) (49).
BEAU SITE (La Plante). T. 184. M 25-35.
Poissons de la Meuse. — Ecrevisses de Sambre
et Meuse. — Poulet à la Mosane.
HOTEL MOUTON D'OR, 59, rue Godefroid.
T. 346 — M 15-25 — P 40.
(Voir Menu)
HOTEL IV FILS AYMOND, 39, r. Marchevette.
T. 164. M 12.50 — 30. P 45. W 40.
Taverne du Globe, 33, rue Marchevette.
Pâtisserie Seresia, 29, rue Marchevette.
JAMBES, 62 k. R. (4) ou (15) (49) (47).
CHATEAU D'AMEE-PLAGE, rue de Dave.
T. 1762. — M 25-35 fr. — P depuis 65 fr.

WEPION, 65 k. R. (4) (17).

PERE COURTIN (Alliés). T. Namur 964.

HOTEL DE LA MEUSE. T. Namur 545.
M 20-30 — P 40 — W 50.

PROFONDEVILLE, 70 k. R. (4) (17).

HOTEL DE BELLE-VUE. T. Profondeville 52.
Taverne Select.

TAILFER, 75 k. R. (4) (47).

LA ROSERAIE. T. Profondev. 72. M. : 15-25.
P. : 40-45. W. : 55.

ANHEE-s/MEUSE, 85 k. R. (4) (17).

TOURNE-BRIDE. T. Yvoir 201. M 20-30, carte.
Le plus coquet, le plus agréable.
Chauffage central.

DINANT, 90 k. R. (4) (17) ou (47).

HOTEL HERMAN, pl. de Meuse. T. 136.
M 20 à 45 et à la carte. Pet. W 60.

HOTEL TERMINUS, av. Gare. T. 133. M. 18-30.

ANSEREMME, 93 k. R. (4), (17), (47).

HOTEL DU BROCHET. T. Dinant 105.
M 20-25. — P 40. — W 45.

WAULSORT, 95 k. R. (4) (17).

Grand HOTEL de la MEUSE. T. Hastière 38.
M : 20 à 30 fr. — P : 50 à 60 fr. — W : 65 francs.

LE GRAND HOTEL. T. Hastière 22.
M 25 à 40 — P 60 — W 65.

...faire un excellent repas, n'allez que dans les Etablissements...

.. mentionnés ici. Ce sont ceux qui font partie du groupement hôtelier de...

VALLEE DU BOGQ

EVREHAILLES-BAUCHE, 85 k. R. (4) (47) Yvoir à Crupet (4 k.).

LA BONNE AUBERGE. T. Yvoir 243.

BORDS DE L'OURTHE ET CONDROZ

HAVELANGE, 97 k. R. (4) (36).

HOSTELLERIE DE LA POSTE MARCHÉ

Pâtisserie ZUEDE

38, Grand'Rue, MARCHÉ — Tél. 178

vous présente ou vous rappelle

SES MACARONS

incomparables - inégalables - imbattables

Boîtes de 1, 1/2 et 1/4 kg.

La boîte de 1/4 kg. Fr. 12.50

(373)

OUFFET, 150 k. R. (2) (3) (23) (41) (38).

AUBERGE DU PERE MARLIÉ. T. : 5.

DURBUY, 113 k. R. (4) (29).

HOTEL DES SPORTS. Tél. Barvaux 95.

M 12.50 à 30. — P 40.—

Spécialités : Rognon de veau durbuysienne.

Caneton de l'Ourthe à l'orange.

EREZEE, 122 k. R. (4). Marche à Manhay.

HOTEL DE BELLE-VUE. T. permanent n° 2.

Cuisine réputée. Truites. Grand Parc. Tennis.

M : 14-18. — P : dep. 30.

MELREUX, 115 k. R. (4) (34).

HOTEL DES ÉTRANGERS. T. 24. Prix mod.

P dep. 30 — Cuisine réputée — Bonne cave.

Spécialité : Truites de rivière et gibiers.

MARCOUR, 125 k. R. (4). Marche Hotton (34).

LE PACOLET. Tél. Rendeux 55.

M 20-25 — P 40-50 — W 65.

LAROCHE, 127 k. R. (4) (28) ou (4) Marche à Laroche.

HOTEL DU NORD. T. 25 (1^{er} avril-30 septemb.).

M : 20-25. — P : 45. — W : 55.

LES MERLETTES. T. 59 (Val Pierreux).

M 20-30. — P 45-60.

Grives — Gibier — Ecrevisses — Truites.

A LA TRUITE D'OR. T. 97.

HOTEL DU SUD. T. : 5. M : 15-30. P : 40-50.

HOUFFALIZE, 157 k. R. (4) (26).

HOTEL DE L'OURTHE. T. : 7. M : 15-25.

P : 35-45. W : 50 s/s boisson.

HOTEL DU COMMERCE. T. 15.

AU PAYS DES GROTTES et VALLEE DE LA LESSE

La Grotte de Han est citée par tous les guides de voyages comme une merveille naturelle unique au monde, par les proportions gigantesques de ses salles, la profusion et la blancheur de ses cristallisations, la féerie de sa sortie sur le plus vaste lac souterrain connu.

La Grotte de Rochefort, toute différente, complète admirablement cette excursion.

ROCHEFORT, 122 k. R. (4) (49).

Ciergnon à Rochefort.

HOTEL BIRON. T. 60.

M 22-30 et carte. — P depuis 55 fr.

HAN-SUR-LESSE, 127 k. R. (4) (49) (35).

HOTEL BELLE-VUE ET GROTTÉ.

T. Rochefort 27.

HOUYET, 100 k. R. (4) (17) (47-29) ou (48-29).

HOTEL DE LA LESSE. T. 2. M : 15-30. P. : 35-50.

WELLIN, 120 k. R. (4) (17 ou 47) (48).

HOTEL DES ARDENNES. T. 32.

F. DERALET. — Ses menus à prix fixe, 15-30.

Ses spécialités. — Son parc boisé. W 45-50.

NEUPONT-HALMA, 125 k. R. (4) (17 ou 47) (48).

HOTEL BEAU SEJOUR (Père Finet).

T. Wellin 35. P : 40. — W : 50.

Site merveilleux. Tout confort moderne. Cuisine réputée très saine. Truites vivantes. Menu au goût du client.

VERS LES BORDS DE LA SEMOIS

BARONVILLE, 100 k. R. (4) (17 ou 47) (47).

HOSTELLERIE L'ENCLOS. Tél. Beauraing 70.

M 20-30 — P 40-45 — W 50.

VRESSE-SUR-SEMOIS, 142 k. R. (4) (17 ou 47)

(47) (45).

HOSTELLERIE DE LA SEMOIS. T. 33.

Télgr. « Henrion-Vresse ». — Prix fixes et à la

carte. — Ses truites au bleu. — Ses pâtés de canard et gibiers. — Ses écrevisses et son homard à la Père Henrion. — Chambre av. s. d. b., W.-C.

— Chauffage central.

ALLE-S/SEMOIS, 146 k. R. (4) (17 ou 47) (45).

LA CHARMILLE. T. Vresse 77.

BOUILLON, 150 k. R. (4) (17 ou 47) (47).

Bouillon, c'est l'Ardenne avec ses rochers à pic, ses rivières chantantes, ses forêts aux sous-bois délicieux, ses points de vue superbes, ses échappées féeriques.

Bouillon, enfin, c'est le pays du grand air, des promenades merveilleuses, le pays des bons hôtels et de l'accueil charmant.

Bouillon, enfin, c'est 1000 ans de notre histoire racontée à de nombreux visiteurs par l'antique

château-fort de Godefroid.

HOTEL DE LA POSTE. T. 6.

Ses Menus du dimanche à 30 fr.

FLORENVILLE (Martué), 190 k. R. (4) (17) (48)

(15).

HOTEL DU VIEUX MOULIN. T. 76.

M 16 — 18. P 40 — 45. W 90 — 100.

AU PAYS GAUMAIS

Le pays Gaumais c'est la région de Virton, St-Mard, Éthel; pays d'eaux vives, de collines boisées, de routes pittoresques et accidentées où les paysages riants, succèdent aux crêtes sauvages de l'Ardenne.

C'est le pays des truites et des écrevisses, le pays aussi de l'exquis jambon fumé, le pays enfin de l'hospitalité proverbiale qui fait qu'on conserve de ce coin privilégié le meilleur souvenir.

VIRTON, 213 k. R. (4) (17 ou 47) (48) Neufchâteau à Virton.

LA RENOMMÉE, 8, Grand'Rue. Tél. 54.

Siméon-Noël — M 15-18 — P 20-35.

VERS CHIMAY ET LA FAGNE

MARIEMONT, 50 k. R. (6) (55).

A Jolimont, bifurcation, route de Mariemont.

RESTAURANT MAIRESSE. T. Bascoup 196.

M : 15-20.

MARCINELLE (Hublimbu), 50 k. R. (5).

LE BOIS FLEURI, 16, av. Tilleuls. M 25.

Tél. Charleroi 14.892.

Beaumont. — Macarons.

BARBENÇON, 91 k. R. (5) (21) (36).

MA TEMAINÉ. T. Beaumont 92. Prix fixe et carte

CHIMAY, 111 k. R. (5) (21) (61).

HOTEL DU COMMERCE. T. 25.

M 10-15. — P 28-40.

VIRELLES, 115 k. R. (5) (21) (61).

HOTEL DU LAC. Tél. : Chimay 72.

Prix fixe et carte.

VERS LA CITE DU DOUDOU

SOIGNIES, 31 k. R. (7).

HOTEL MODERNE, rue de la Station. Tél. : 44.

MONS, 60 k. R. (7).

HOTEL DEVOS, 7, r. Coupe. T. 535.

M 15 — 20. P 45. W 45.

Royal, Taverne, Gd Place. T. 759. Buffet froid.

MONT DE L'ENCLUD, TOURNAISIS ET ROUTE DE L'YSER

RENAIX, 56 k. R. (9) (62).

HOTEL DE LA COUR ROYALE (Ex. : Lison)

T. 50. Menu : Semaine : 17 — 25. Dimanche : 21

ORROIR, 75 k. R. (9).

LE VERT FEUILLAGE. T. Avelghem 31.

M 12-15. — P 30.

LES FLANDRES VERS L'YSER

TOURNAL, 80 k. R. (8).

Ballons de Tournai.

CHILDERIC'S HOTEL, 25, r. Athénée.

T. 260. — M 15-20. — P 45. — W 50.

AUDENARDE, 64 k. R. (9).

HOTEL DE LA POMME D'OR. T. 56.

M 15-20. — P 30.

YPRES, 120 k. R. (9).

HOTEL SPLENDID ET BRITANNIQUE.

LES BORDS DE LA LYS

DEURLE-S/LYS, 61 k. R. (10) (14).

*RALLYE ST-CHRISTOPHE. T. 74.

Semaine : carte. Dim. : M. 25.

P 40-45. — W 50.

LES FLANDRES VERS OSTENDE

GAND, 50 k. R. (10). — Moques de Gand.

LA DUCALE, 32, r. Flandre. T. 131.79.

M 12.50-20 et carte.

BRUGES, 100 k. R. (10) — Nœuds de Bruges.

HOTEL DU PANIER D'OR, Grand'Place.

Tél. 339.85. Carte.

HOTEL VERRIEST, 30, rue Longue. T. 337.64.

Ses menus à 14-18-23 et carte. P : 45. Chambres

dep. 20. Grands jardins. Parc p^r autos. Garage.

Séjour idéal dans un cadre abondamment fleuri et

reposant. Prix spéciaux Week-end.

SUR LA COTE BELGE

BLANKENBERGHE, 114 k. R. (10) (71).

HOTEL GLOBE ET RUBENS, r. Eglise (67).

Tél. 25.

OSTENDE, 125 k. R. (10).

Babeluttes.

M : 15-25. — P. : 50-70.

LA BONNE AUBERGE, place d'Armes. T. : 1197.

HOTEL MEYUS, 141, r. Christine. T. : 1170.

M : 10-15. — P et W : 40-45.

Spécialité : Poisson frais de première qualité.

HOTEL PATRIA, Place d'Armes. T. 490.

M. : 20. — P : 45-50.

OOSTDUINKERKE, 155 k. R. (9) (65) (72).

HOTEL GAUQUIE. M : 15. P : 30-45. W : 35 p.

FURNES, 147 k. R. (9) (65).

HOTEL ROYAL, Grand'Place. T. : 45.

M : 16-22.50. — P : 35-45.

COXYDE-BAINS, 152 k. R. (9) (65).

AU MOULIN « DE BLEKKER ». T. 116.

M 25 et Carte.

GRAND-DUCHE DE LUXEMBOURG

210 k. R. (4) ou (4) (17) (48) (4) jusqu'à

Luxembourg ou R. (4) jusqu'à Bastogne,

Martelange ou Arlon.

CLERVAUX

GRAND HOTEL DU PARC. Clervaux. T. 68.

M : 15-25. — P : 55-65. — W : sur demande.

EHNEN.

HOTEL SIMMER. T. Wormeldange, 30.

M 12 — 25. P 45.

ECHTERNACH

GRAND HOTEL DE L'ETOILE D'OR. T. 95.

M 12-18 — P 45-55.

VIANDEN

HOTEL KLOPP (anc. Ens.). T. 10.

M 12-25 — P 50-60.

WILTZ.

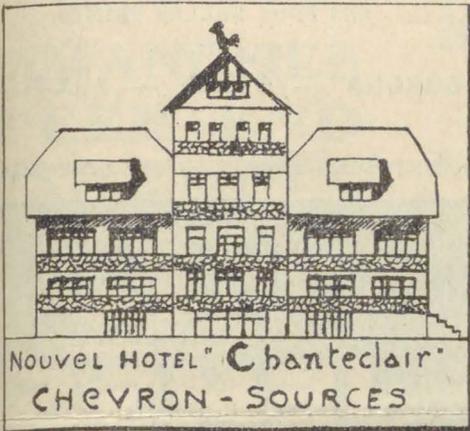
HOTEL THILGES. T. 14. M 12 — 25. P 35 — 50.

W 60 — 70.

“ La Bonne Auberge,, et les seuls que nous puissions recommander sans restriction.

A LOUER

Nouvel Hôtel Chanteclair



Ouverture pour le printemps prochain à Chevron-Sources, le 25 chambres, 6 salles de bain, vastes cuisines et dépendances, eau courante sous pression dans toutes les chambres, grande terrasse couverte, grands garages, site pittoresque, 300 m. d'altitude, de l'eau revivifiante, de l'air pur, du calme et de la belle nature. S'adresser au bureau du journal.

CAP CORSE

Quinquina

préparé par L. N. MATTEI à BASTIA

40 médailles d'or et d'argent, diplômes d'honneur et grands prix, et hors concours. — Membre du Jury, Exposition Coloniale Marseille 1922. — Diplôme de Grand Prix, Exposition Nationale des Vins de France 1926. — Hors concours, Membre du Jury, Exposition Coloniale et Internationale Paris 1931.

Le gaz à la campagne

PAR LE PÉTROLE ET L'ÉLECTRICITÉ sans pompe ni pression grâce au FOURNEAU "PÉTRELEC"

AUCUN DANGER garanti un an

39, avenue Sleecx, Bruxelles. — Tél. : 15.88.32.

ETRANGER

PARIS

Grd HOTEL DU PAVILLON, 36, r. Echiquier. Tél. Provence 17-15 ou 54-34. — Lunch 18 et 28 fr. Dîner 22 et 30 fr. — Spécialités régionales.

AUBENAS (Ardèche).

HOTEL BELLE VUE. Cure uvale. Panorama unique. Les cinq plus beaux kilomètres de route de la France.

Supplément à la Liste

du

GROUPEMENT DE LA BONNE AUBERGE

On nous signale comme bons les Etablissements suivants :

Hôtel de la Cloche, Saint-Trond.
Terminus, à Huy (Gare).
Hôtel de la Croix d'Or, Martelange.
Osborne, à Ostende.
Hôtel Terlinck, à La Panne.
Hôtel du Grand Cerf, à Liège.
Hôtel Sibertz, à Charleroi.
Taverne du Louvre, pl. Madou, Bruxelles.
Restaurant Bérutte, Namur.
Hôtel des Postes, Houffalize.
Hôtel du Moulin, à Esch-le-Trou (Grand-Duché).
Hôtel Jacobs, à Malmédy.
Hôtel de l'Europe, à Malmédy.
Rôtisserie Lorphèvre, 168, av. Lippens, Knocke.
Elite, Porte de Namur, Bruxelles.
Hôtel du Cerf, à Beeringen.
Restaurant Royal, à Liège.
L'Hermitage, à Profondeville.
Au Prince d'Orange, à Uccle.
Hôtel Joli-Bois, à Coq-sur-Mer.
Hôtel du Nord, à Courtrai.
Hôtel du Pont de Bonne, à Modave.
Hôtel des Touristes, à Modave.
Hôtel de l'Abbaye, à Villers-la-Ville.
Chalet La Sapinière, à Orroir.
Hôtel du Casino, à Dixmude.
Le Paon d'Or, à Lessines.
Hôtel de l'Aigle, à St-Nicolas-Waes.
Hôtel du Miroir, à St-Nicolas-Waes.

Taverne Royale, Galeries, Bruxelles.
Hôtel du Parc, à Arlon.
Au Gourmet d'Orient, 45, r. H. Maus, Bruxelles.
Hôtel Cosmopolite, à Nieupoort-Bains.
Hôtel de l'Océan, à Coxyde.
Hôtel Masseaux, à Westende.
Hôtel Rigal, à Westende.
Hostellerie du « Gros Chêne », à Hautrages.
Hôtel du Louvre, à Blankenberghe.
Hôtel Savoy, à Wenduynne.
Restaurant Wibauw, à Wenduynne.
Hôtel du Parc, à Ostende.
Hôtel du Midi, à Lustin.
Bristol Cottage, à Westende-Bains.
Hôtel de Liège, à Houffalize.
Hôtel des Bruyères, à Houffalize.

Nous prions instamment les membres de la Ligue et ceux du Groupement de nous donner leur avis sur ces Etablissements. Ce n'est que si chacun nous aide à nous renseigner que nous arriverons à n'inscrire que des Etablissements méritant réellement d'être recommandés.

Tout établissement qui, après parution à cette rubrique n'aura été l'objet d'aucune critique sérieuse sera considéré comme pouvant être admis au Groupement Hôtelier de la Bonne Auberge et invité à nous adresser sa demande d'admission.

LIGUE DES CENT MILLE

39, Avenue Sleecx, BRUXELLES III

Bulletin d'adhésion

RÉSERVÉ AUX TOURISTES

(A détacher)

Veillez m'inscrire comme membre de la Ligue des Cent Mille.

M

N° d'auto :

Droit d'inscription 1^{re} année..... fr. 5

Cotisation annuelle 1934 fr. 20

Insigne radiateur fr. 6 (facultatif).

Soit fr.

que je verse au compte chèques postaux : de Carsalade n° 1803.48.
que veuillez faire encaisser par la poste.

soyez aussi prudents que nous.

Les Membres de la Ligue des Cent Mille se doivent de faire des affaires
avec nos Annonceurs qui font vivre " La Bonne Auberge "

Publicité H. B. P.

Société Anonyme

34, Boulevard Baudouin
BRUXELLES

Téléphones : 17.19.32 — 17.24.99 — 17.38.91.

La plus importante organisation Belge.
Groupement des emplacements Agence HAVAS,
Maison BRASSEL et PUBLICITY OFFICE.
Tout pour l'affichage et la publicité murale.

Grands Vins Bordeaux & Bourgogne

Provenance Directe

Jean FORT

Membre de la Ligue des Cent Mille
LIBOURNE (FRANCE)

Momentanément aux bons soins de
La Bonne Auberge.

PROBITE COMMERCIALE



Consommateurs

Lorsque vous de-
mandez un

SPA

et que sans vous
avertir au préalable
on vous sert par es-
prit de lucre, une
eau d'autre prove-
nance,

REFUSEZ TOUTE
SUBSTITUTION
ET EXIGEZ UN

SPA

SPA-MONOPOLE
SOURCE REINE

C'est du reste dans
l'intérêt de votre
santé.

Dépôt Principal :

126, av. du Port. — Tél. : 26.10.72 et 73

Maison spéciale pour les fines et cognacs

André GILBART, à Saint-Gérard

DEMANDEZ SES CHAPEAU BLEU ET CHAPEAU D'OR
SES COGNACS PIGNON ET DUBOIS

Tél. 19 Saint-Gérard

Sté des CHARBONNAGES du ROTON à TAMINES

(Membre de la Ligue des Cent Mille)

Production : 550.000 Tonnes par an de vrais
ANTHRACITES pour foyers domestiques, chau-
fage central, feux continus, et du charbon spé-
cialement recommandé pour la cuisine de res-
taurants.

DEMANDEZ PRIX-COURANT

Orfèvrerie E. PIERARD-LEFEBVRE

173, chaussée de Haecht, Bruxelles

Maison fondée à Gembloux en 1794

Articles en métal blanc argenté 1^{er} titre

Spécialités pour Restaurants — Coupes de Sports

DICTEZ AU

DICTAPHONE

pour accomplir davantage
en moins de temps

29, rue des Pierres, BRUXELLES.
R. CLAESEN,

POUR VOS VINS. — POUR VOS SPIRITUEUX
Une Maison de Confiance

ADET, S. A.

119, rue Josaphat, Bruxelles III.

Téléphone : 15.79.95.

MAISONS à Bordeaux, Cognac, Nuits-St-Georges.
Tarifs et échantillons sur demande.

Dépôts dans toute la Belgique.

ADET, S. A., importateurs :

ADET SEWARD, S. A., Cognac.

J. de PONTAUD, Bordeaux.

Caves Nuitonnes, Nuits-Saint-Georges.



Avant de déjeuner
un

PORTO GILBEY

Le Porto de la Cour
d'Angleterre
et de tous les gourmets.

Agents régionaux demandés

89, rue Ten Bosch, XL.

Tél. : 44.91.63.

POURQUOI?...

acheter les fauteuils en rotin, qui
pourrissent et se démantibulent.

Les chaises et tables en tubes d'acier
emboitables

sont d'une durée indéfinie, d'un grand confort.
REFERENCES, PRIX OU VISITE

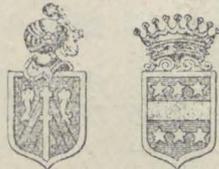
Anciennes Usines ANNOYE,

à Perbais-Chastre

Téléphone : Nil-St-Vincent n° 32.

Ag. Gén. : J. SOUHAMI, 31, Bd Botanique, Brux.

AU RESTAURANT, DEMANDEZ
LES GRANDS VINS DE BOURGOGNE
DES



Anciens Et. C. Marey & Liger Belair

LIGER BELAIR et Fils, Successeurs.

Propriétaires depuis 1720

à Nuits-Saint-Georges et Vosne Romanée.

Bureaux pour la Belgique :

53, rue du Melon, Bruxelles. Tél. : 44.22.35.

CHOCOLATS G. LECHIEN

144-146, rue Bara, BRUXELLES

LE MEILLEUR CHOCOLAT BELGE
LES PLUS BELLES PRIMES

MARQUES :

CORONA — DELLA — FOX-FILM



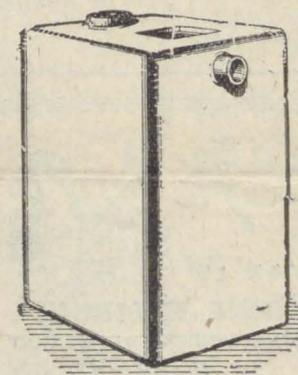
Agent Général : J. SOUHAMI
38, av. Jean Dubrucq, Molenbeek

METAL EXTRA BLANC (Nickel)

Argenté à forte épaisseur
à l'usage des Hôteliers, Restaurateurs et Cafetiers

**ORFÈVRERIE
R. LADERIER**

16, RUE DE LA SERRURE
BRUXELLES — BOURSE



LA
FOSSE
SEPTIQUE
SUPPRIME
LA
VIDANGE

Renseignements, prix et devis sur demande

P. de CARSALADE

39, AVENUE SLEECKX, BRUXELLES

LE CIMENTOL

COULEUR A L'HUILE INALTERABLE pour
bétons, cimenteries, lavatory, corridors, courts de
tennis. — Notice et carte de teintes sur demande

39, AVENUE SLEECKX, BRUXELLES

P. de CARSALADE du PONT,
Secrétaire pour la Belgique de la Ligue des
« Cent Mille », 39, av. SLEECKX, Bruxelles.